

语法解析2级第八章提出话题 PDF转换可能丢失图片或格式，
建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/147/2021_2022__E8_AF_AD_E6_B3_95_E8_A7_A3_E6_c105_147071.htm * というと * とい
えば * といったら * かというと * かといえば * かといっ
たら * からというと * からいえば * からいって * からする
と * からすれば * からる * 半かられば * からて * にして
みれば * はともかく (として) * ならともかく 语法解析一
、 ~ というと 前接体言，表示以前述事项为契机，回想起与
其有关的事项，从而转入新的话题，与"といえは的用法相似
，口语中可用" ~ ていうと。可译为"谈到""说起""提起"等 1.川
端康成というと、「雪国」という小が心に浮かぶ人が多い
でしょう。 / 提到川端康成，想起《雪国》这部小说的人大
概很多。 2.映画というと、すぐハリウッドを思い出す。 /
说起电影，立刻会想到好莱坞 3.相というと、就のことです
ね。 / 你说的商量是就职的事吧" というと"用于句首，可以
承接对方话题，并催促其进一步展开。 4.というと、まだわ
っていないのね。 / 如此说来，还没有完，是吧。 二、 ~ と
いえば前接体言。 (一) 说话人或听话人以前述话题中的某
个事项为契机，回忆起与其有关的事项并作为新的话题而展
开。可译为"说起""说到""提起"等。 1.日本といえは、すぐ富
士山を思い出します。 / 说起日本，立刻会想到富士山 2..「
昨日、で田中さんと会いましたよ」「そうですか。ああ、
田中さんといえは、最近仕事を辞めたそうですね」 / "昨天
在车站遇到了田中。""是吗。啊，说到田中，听说他前些时
候辞职了". 3. 1972年といえは、中日国交が回された年で / 提

起1972年，那是中日邦交恢复的一年（二）以"A といえば十A"的形式，表示"そのように言おうとすれば言うこともできる"之意，即在对前述说法有保留地认同的前提下否定前述说法。可译为"要说...的确是""要说...也是..."等。

4.あの人はいといえはいが、天才というわけではない。 / 那个人要说聪明的确是聪明，但并非天才。

5.この段では高いといえは高いですが、必需品ですからっておいたほうがいいです。 / 这个价格要说贵的确是贵，但因为是必需品，所以最好还是买下来。

6.不便といえは不便だが、なんとかなるよ。 / 要说不方便也是不方便，但总会有办法的。

辨："といえは"的第一种用法也可以用"というと" 北京料理というと、北京ダックがに浮かぶ。 / 谈起北京菜，浮现在脑海里的是北京烤鸭。当通过引用对方话语从而对对方所述内容进行确认时，也可以用"というと"。此时，不宜用"といえは" 「今井さんがおいでになりましたよ。」 「今井さんというと、あの出版社の人ですか。 / 今井先生到了啊""今井先生，是那个出版社的吗？」 「先生においしたいことがあるのですが。」 「おいというと、きみの成のことかな。」 / 有一件事想拜托老师""说什么拜托，是你的成绩的事吧" 三、～といったら 前接体言，带着惊讶、感叹的语气，起提出话题的作用。可译为"提到..." "说起..."等。

1.といえは香山。その景色のすばらしさといったらとても言では言い表せないほどだ。 / 提到红叶，要说是香山那景色之美是用语言根本无法表达的。

2.そのをいたの彼女のといったら、本当に悲しそうだった。 / 说到她听到那个话时的表情，真是悲伤极了。

3.の娘といったら、たいしたものです。 / 说起邻家女孩，那可

是个不得了的人物 四、～かという～かといえ～かとい
ったら 前项多与疑问词语呼应，并以设问的语气提出话题，
后项对此进行解释、说明。可译为"要说起..." "若谈到..."等。

1.日本人は古代からまったく肉食などをしなかったという
と、してそうでもない。 / 要说日本人自古就一点不沾肉食
的话，也绝非如此。 2.なぜ成がいかというと、ふだんの勉
が足りないからです。 / 谈到为什么学习成绩不好，是因为
平时的努力不够。 3中料理と西洋料理とどちらが好きかと
いえば、やはり中料理のほうが好きです。 / 要说中餐和西
餐喜欢哪个，我还是喜欢中餐。 4.大学を卒したらどうする
かといえ、はまだ何もめていないんです。 / 说到大学毕
业后的打算，其实我还什么都没定呢。 5外国語を勉するに
はどうすればいいかといったらまずをえることだと思いま
す / 要说如何学好外语我觉得首先是记单词。

五、～からい
うと～からいえ～からいって 前接体言，表示以某事为依
据来谈论自己的看法、意见或做出判断。可译成"从...来讲"
等。 1.彼女は私の妹だけれども、性格からいうと私とぜん
ぜんっている。 / 她虽然是我的妹妹，但从性格来讲和我完
全不同。 2.彼の力からいうと、大学に入るのは理だ。 / 从
他的实力来讲，很难考人大学。 3.用の角度からいえば、コ
ンクリト造りの建物はずっと丈夫だ。 / 从实用角度讲，混
凝土建筑要结实得多。 4.この工はからいって、ほかの工に
は及びません。 / 从设备来讲，这家工厂不如其他工厂。 类
似的句型还有"～からいうなら"、"～からいいたら"等 5.女性
の立からいうなら、そんな男性はせない。 / 从女性的立场
讲，那祥的男人是不能饶恕的 6.健康の点からいいたら、ジ

ヨギングは大よいだと思う。 / 从健康这点来讲，慢跑是一项非常好的运动。 六、～からすると～からすれば 前接体言，表示从某事物来衡量或从某角度来评价的话，可以得出后项所述判断、结论等。可译为"从～夹看～""根据"等 1.し方からすると、彼は京の人ではないようだ， / 从说话方式来看，他好像不是东京人 2.彼の入からすると、そんな高い物はとてもえません。 / 根据他的收入，那么昂贵的东西很难买得起。 3.今の生からすれば、年20万台はそうしくない。 / 从现有的生产设备来看，年产20万台并不是那么困难 4.お年寄りの考えからすれば、自分の子供が自分の言うことをくのはあたりまえだと思うだろう。 / 从老人的想法考虑，恐怕会认为自己的孩子听自己的话是天经地义的吧。 辨："～からして"也有与"～からすると""～からすわば"类似的用法，表示判断、结论等的根据。 ○彼の表情からして、いかに自信にちているかが伺われる / 从他的表情上看得出，他是多么充满信心。 但是"～からして"的例示用法是"～からすると"与。～からすわば"所没有的。详细用法参见第六章。 ○あなたの言い方からして、女性にする偏が感じられるよ。 / 单从你的说话，就能感到你对女性的偏见。 七、～からると～かられば～からて 前接体言，表示看法、结论、愈见等的视点和角度。可译为"在……看来……""从……来看……"等。 1.の立からみると、子供はいくつになっても子供です。 / 在父母看来，孩子无论长到多大都是孩子 2.き方からみると、先生はかなり疲わているようだ / 从走路的样子来看，老师好像相当疲劳 3.服装からみれば、彼は金持ちのようだ。 / 从服装看，他像是个有钱人。 4.あの口ぶりからみれば、彼

はもうそのことを知っているようだな。 / 听那种口气，他好像已经知道那件事了。 5.最近の工展の子からみて、高度成期に入るのも近のようがする。 / 从近来工业发展的情况看，感觉进入高速发展期已近在咫尺 八、～にしてみれば 前接表示人物的名词，表示视点、立场，类似于"～としては。可译为"对来说..."从来看..."等 1.初心者にしてみれば、もっと分かりやすくしてもらいたいだろう。 / 对初学者来说。他们大概希望讲得更通俗易懂些吧 2彼にしてみれば、それはきっと予想外のことにいない。 / 在他看来，肯定是件出乎意料的事。 3.田中さんにしてみれば、そうするしか方法がなかったのだろう。 / 对田中来说，大概只能那样做了吧。 4.ぽくにしてみれば、どうでもいいことだ。 / 对我来说无所谓。 "～にしてみれば"有时也可以换用"～にしてみたら" 九、～はともかく(として) 前接体言或"～か～か"，表示暂且将前述事项搁置一旁而首先考虑后述事项，与"～はともあれ"用法相似。可译为"暂且不论，"姑且不管"等 1.他人のことはともかく、まず自分がどうするかをめるべきだ。 / 别人的事先放一旁。首先应该决定自己怎么办。 2.お金のことはともかくとして、まず病院へ行ったほうがいいですよ。 / 钱的事暂且不管，最好先去医院。 3.おいしいかどうかはともかくとして、何でもいいから早く食べ物をください。 / 先不管好吃不好吃，什么都行，快点给我拿吃的来 4.それは上手か下手かはともかくとして、彼が一生命描いたので / 画得好坏姑且不论，那是他努力画出来的。 十、～ならともかく 前接体言或用言连体形。表示"情况如果像前项所述则另当别论或没有问题，但是..."等意思。可译为"如果..."

则自当别论、但是..."等 1.....金があるならともかく、普通のサラリマンでは住宅ローンはにはえない。 / 如果有存款则自当别论，但一般的工薪族很难支付住房贷款。 2.....勉強しているならともかく、遊んでばかりいては成がよくなるはずはない。 / 如果用功了则另说，一味贪玩成绩当然不会好。 3.....のある本ならともかく、なんかはだめだ。 / 如果是有价值的书自当别论，可杂志类不行。 100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com